

Octobre 2006



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

F

## CONSEIL

**Cent trente et unième session**

**Rome, 20 - 25 novembre 2006**

**Application des décisions de la Conférence et  
propositions du Directeur général**

**RECTIFICATIF**

1. Les corrections au texte ou aux chiffres figurent en caractères gras soulignés:
2. Modifier comme suit le paragraphe 88 du document (première phrase): “La proposition de réforme entraîne une réduction globale de 14 postes au sein des services généraux, avec une réduction de 7 postes du cadre organique et de 65 postes dans les services généraux au siège de Rome ...”
3. Modifier comme suit le paragraphe 90, alinéa a): “*Processus de rationalisation* – dans la réduction globale de 14 postes au niveau des services généraux est incluse une réduction nette ... “

Par souci d'économie, le tirage du présent document a été restreint. MM. les délégués et observateurs sont donc invités à ne demander d'exemplaires supplémentaires qu'en cas d'absolue nécessité et à apporter leur exemplaire personnel en séance.  
La plupart des documents de réunion de la FAO sont disponibles sur l'Internet, à l'adresse [www.fao.org](http://www.fao.org)

W/J8514/f

4. **Tableau 10: Départements du Siège – cadre organique, tous lieux d'affectation confondus**

	PTB 2006-07 révisé			Département	Départements restructurés		
	Siège	Bureaux décentralisés	Total		Siège	Bureaux décentralisés	Total
AG	155	59	214	AG	138	<b>47</b>	<b>185</b>
FI	74	13	87	FI	74	20	94
FO	46	17	63	FO	45	21	66
SD	66	7	73	NR	66	<b>19</b>	<b>85</b>
ES	91	9	100	ES	103	14	117
TC	138	37	175	TC	128	38	166
GI	109	10	119	KC	173	10	183
AF	157	-	157	AF	96	8	104
<b>Total</b>	<b>836</b>	<b>152</b>	<b>988</b>	<b>Total</b>	<b>823</b>	<b>177</b>	<b>1 000</b>

Les effectifs du Siège comprennent les cadres détachés hors siège: 2 fonctionnaires techniques (AG et FO), 4 chargés des relations avec les médias/plaidoyer et 4 cadres nationaux (KC).

5. Modifier comme suit un titre dans la colonne de gauche du Tableau 19:

**Tableau 19. Évolution des postes - nombre de postes par lieu d'affectation, compte tenu de la co-implantation des bureaux sous-régionaux avec les bureaux régionaux**

Classe	PTB 2004-05	Variation nette	PTB 2006-07 révisé	Variation nette	Propositions supplémentaires
<b>Siège:</b>					
Cadre organique	993	(74)	919	(28)	891
Services généraux	959	(87)	872	(71)	801
<b>Total Siège</b>	<b>1 952</b>	<b>(161)</b>	<b>1 791</b>	<b>(99)</b>	<b>1 692</b>
<b>Bureaux régionaux:</b>					
Cadres recrutés sur le plan international	158	(23)	135	15	150
Cadres recrutés sur le plan national	0	5	5	11	16
Services généraux	222	(2)	220	36	256
<b>Total Bureaux régionaux</b>	<b>380</b>	<b>(20)</b>	<b>360</b>	<b>62</b>	<b>422</b>

**Bureaux sous-régionaux autonomes**

suite ....